



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 20. heinäkuuta 2021
(OR. en)

10229/21
PV CONS 20
AGRI 315
PECHE 236

EHDOTUS PÖYTÄKIRJAKSI
EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO
(maatalous ja kalastus)
28. ja 29. kesäkuuta 2021

SISÄLTÖ

Sivu

1.	Esityslistan hyväksyminen	4
2.	A-kohtien hyväksyminen	
a)	Muiden kuin lainsäädäntöasioiden luettelo	4
b)	Lainsäädäntöasioiden luettelo	4

MAATALOUS

Lainsäädäntökäsittelyt

3.	YMP vuoden 2020 jälkeen -uudistuspaketti.....	7
a)	Asetus YMP:n strategiasuunnitelmista	
b)	Asetus YMP:n rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta	
c)	Asetus maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä (YMJ)	

KALASTUS

4.	Asetus useiden kalastuksenvalvonta-asetusten muuttamisesta.....	8
----	---	---

Muut kuin lainsäädäntöasiat

5.	Tiedonanto yhteisen kalastuspolitiikan (YKP) tilanteesta ja vuoden 2022 kalastusmahdollisuuksia koskevasta kuulemisesta.....	8
----	--	---

MAATALOUS

6.	Neuvoston päätös komission pyytämisestä toimittamaan tutkimus selkärangattomien torjuntaeliöiden käyttöönottoon, arviointiin, tuotantoon, markkinoille saattamiseen ja käyttöön unionin alueella liittyvästä unionin tilanteesta ja siihen liittyvistä vaihtoehdoista, ja ehdotus, mikäli se on tutkimustulosten pohjalta aiheellinen (Oikeusperusta: SEUT 241 artikla).....	8
7.	Suojelutavoitteen asettaminen tarhamehiläisille vuoden 2013 mehiläisiä koskevan ohjeasiakirjan (EFSA Bee Guidance Document) uudelleentarkastelun yhteydessä	9

Muut asiat

Kalastus

8. a) Merten aluesuunnitteludirektiivin täytäntöönpano 9
b) Euroopan meri-, kalatalous- ja vesiviljelyrahaston (EMKVR) ohjelmasuunnittelu:
julkisten investointien lisäarvon maksimointi kalastuksessa ja vesiviljelyssä..... 9
c) Tämänhetkinen tilanne Koillis-Atlantilla..... 9

Maatalous

- d) Ravintolisiä unionin markkinoilla koskeva puheenjohtajavaltion selvitys – tuleva työ 9
e) Mikrobilääkeresistenssiä ja terveydenhoitoon liittyviä infektioita koskeva yhteinen
toimi (JAMRAI) ja mikrobilääkeresistenssiä koskeva tilannekatsaus..... 10
f) Turkistarhaus Euroopan unionissa 10

MAATALOUS

Muut kuin lainsäädäntöasiat

9. Markkinatilanne..... 10

Lainsäädäntökäsittelyt

3. (jatko) YMP vuoden 2020 jälkeen -uudistuspaketti 11
a) Asetus YMP:n strategiasuunnitelmista
b) Asetus YMP:n rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta
c) Asetus maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä (YMJ)

Muut asiat

10. a) EU:n maksajavirastojen johtajien 49. kokous (etäkokous 9. kesäkuuta 2021) 12
b) Käsiteltävänä olevat säädösehdotukset 12
c) Afrikan unionin ja Euroopan unionin maatalousministerien neljäs kokous
(videoneuvottelu 22. kesäkuuta 2021) 12
d) Viimeaikainen luonnonkatastrofi ja maatalousalalle aiheutuneet vakavat vahingot 12

- LIITE – Neuvoston pöytäkirjaan merkittävät lausumat..... 13

MAANANTAI 28. kesäkuuta 2021

1. Esityslistan hyväksyminen

Neuvosto hyväksyi asiakirjassa 9876/1/21 REV 1 olevan esityslistan.

2. A-kohtien hyväksyminen

a) Muiden kuin lainsäädäntöasioiden luettelo

9963/21

Neuvosto hyväksyi asiakirjassa 9963/21 luetellut A-kohdat, mukaan lukien hyväksyttäviksi esitetyt COR- ja REV-asiakirjat. Näitä kohtia koskevat lausumat ovat lisäyksessä.

Oikaistaan seuraavien kohtien osalta niihin liittyvät asiakirjat:

Delegoidut tai täytäntöönpanosäädökset

4. Komission asetus (EU) .../..., annettu XXX, asetuksen (EY) N:o 1881/2006 muuttamisesta siltä osin kuin kyse on tietyissä elintarvikkeissa olevan lyijyn enimmäismääristä
Päätös olla vastustamatta hyväksymistä
hyväksytty Coreper I:ssä 16.6.2021
- 9537/21
8275/21
+ REV 1 (fr)
+ ADD 1
+ ADD 1 REV 1 (cs)
DENLEG

Kalastus

11. Neuvoston päätös Gabonin kanssa tehdyn kalastuskumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevan pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta
Hyväksyminen
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021
- [C]** 9383/21 + ADD 1
9170/21
9171/21
+ COR 1 (bg,cs,pt,ro)
PECHE

Liikenne

18. Neuvoston päätös EU:n ja sen jäsenvaltioiden sekä Qatarin valtion välisen lentoliikennesopimuksen allekirjoittamisesta ja sopimuksen väliaikaisesta soveltamisesta
Hyväksyminen
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021
- [C]** 9690/21
8457/21
7744/21
+ COR 1 (pl)
AVIATION

Yleiset asiat

27. Päätelmät Euroopan unionin henkilöstövalintatoimistosta (ETT:n erityiskertomus nro 23/2020)
Hyväksyminen
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021
- 9761/21
+ COR 1 (cs)
+ REV 1 (sv)
STAT

Oikeus- ja sisäasiat

28. Neuvoston päätös tietosuojavastaavaa ja rekisteröityjen tiettyjä oikeuksia koskevia rajoituksia koskevista täytäntöönpanosäännöistä
Hyväksyminen
hyväksytty Coreper II:ssa 16.6.2021

9040/21
9148/21
+ COR 1 (sl)
DATAPROTECT

- b) **Lainsäädäntöasioiden luettelo** (Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 8 kohdan mukainen julkinen käsittely)

9964/21 + **COR 1**

Ympäristö

1. **Asetus eurooppalaisesta ilmastolaista**
Säädöksen hyväksyminen
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021



10125/21 + ADD 1
PE-CONS 27/21
CLIMA

Neuvosto hyväksyi Euroopan parlamentin ensimmäisen käsittelyn kannan, ja ehdotettu säädös annettiin Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 4 kohdan mukaisesti. Bulgaria pidättäytyi äänestämästä. (Oikeusperusta: SEUT 192 artiklan 1 kohta) Tätä kohtaa koskeva lausuma on liitteessä.

Oikeus- ja sisäasiat

2. **Muutokset ETIAS-asetukseen:**
Asetus muutoksista ETIAS-asetukseen raja- ja viisumiasioiden osalta
Säädöksen hyväksyminen
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021



9823/21
PE-CONS 17/21
IXIM

Neuvosto hyväksyi Euroopan parlamentin ensimmäisen käsittelyn kannan, ja ehdotettu säädös annettiin Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 4 kohdan mukaisesti. (Oikeusperusta: SEUT 77 artiklan 2 kohta)

3. **Muutokset ETIAS-asetukseen:**  9822/21
Asetus muutoksista ETIAS-asetukseen ECRIS-TCN-
järjestelmän osalta PE-CONS 16/21
Säädöksen hyväksyminen IXIM
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021

Neuvosto hyväksyi Euroopan parlamentin ensimmäisen käsittelyn kannan, ja ehdotettu säädös annettiin Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 4 kohdan mukaisesti. (Oikeusperusta: SEUT 82 artiklan 1 kohta ja 87 artiklan 2 kohta).

4. **Muutokset ETIAS-asetukseen:**  9821/21
Asetus muutoksista ETIAS-asetukseen poliisi- ja
oikeudellisen yhteistyön osalta PE-CONS 15/21
Säädöksen hyväksyminen IXIM
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021

Neuvosto hyväksyi Euroopan parlamentin ensimmäisen käsittelyn kannan, ja ehdotettu säädös annettiin Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 294 artiklan 4 kohdan mukaisesti. (Oikeusperusta: SEUT 82 artiklan 1 kohta ja 87 artiklan 2 kohta).

Tutkimus

5. **Neuvoston päätös Euroopan yhteisön perustamissopimukseen**  9714/21 + ADD 1
liitetyn, EHTY:n perustamissopimuksen voimassaolon 9399/21
päättymisen taloudellisista seurauksista ja hiili- ja RECH
terästudkimusrahosta tehdyn pöytäkirjan täytäntöönpanon
edellyttämistä säännöksistä
Periaatteellinen hyväksyntä
Pyyntö Euroopan parlamentin hyväksynnän saamiseksi
hyväksytty Coreper I:ssä 23.6.2021

Neuvosto hyväksyi periaatteellisesti neuvoston päätösehdotuksen sellaisena kuin se on lingvistijuristien viimeistelemänä asiakirjassa 9399/21 ja päätti toimittaa ehdotuksen Euroopan parlamentille sen hyväksynnän saamiseksi. Tätä kohtaa koskeva lausuma on liitteessä.

6. **Asetus EU:n perusoikeusviraston perustamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 168/2007 muuttamisesta** **SC** 10090/21
9827/21
JAI
Periaatteellinen hyväksyntä
Pyyntö Euroopan parlamentin hyväksynnän saamiseksi
hyväksytty Coreper II:ssa 23.6.2021

Neuvosto hyväksyi periaatteellisesti ehdotuksen asetukseksi EU:n perusoikeusviraston perustamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 168/2007 muuttamisesta sellaisena kuin se on lingvistijuristien tarkistamana asiakirjassa 9827/21 ja päätti pyytää asetusehdotukselle Euroopan parlamentin hyväksyntää SEUT 352 artiklan mukaisesti.

Lainsäädäntökäsittelyt

(Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 8 kohdan mukainen julkinen käsittely)

MAATALOUS

3. **YMP vuoden 2020 jälkeen -uudistuspaketti** **IC** 10048/21
a) **Asetus YMP:n strategiasuunnitelmista**
b) **Asetus YMP:n rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta**
c) **Asetus maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä (YMJ)**
Periaatekeskustelu

Neuvosto pani merkille puheenjohtajavaltion antamat tiedot 24. ja 25. kesäkuuta 2021 pidetystä suuresta kolmikantakokouksesta ja piti periaatekeskustelun sen pohjalta.

Keskustelu osoitti, että neuvostossa oli riittävästi kannatusta toisen lainsäätäjän kanssa tärkeimmistä poliittisista kysymyksistä aikaansaaduille väliaikaisille sopimuksille. Teknisen tason työtä olisi jatkettava ehdotusten jäljellä olevien teknisten osien viimeistelemiseksi.

Asiakirjassa 10048/21 oleva ehdotus lausumaksi YMP:n yksinkertaistamisesta liitetään tämän istunnon pöytäkirjaan neuvoston lausumana.

Neuvosto pani merkille Bulgarian valtuuskunnan aikomuksen esittää Romanian ja Slovakian valtuuskuntien tukemana lausuman tuotantosidonnaisesta tuesta ruokaperunoille. Tämä lausuma on tämän kokouksen pöytäkirjan liitteessä.

KALASTUS

4. **Asetus useiden kalastuksenvalvonta-asetusten muuttamisesta**
Yleisnäkemyks

 9390/2/21 REV 2
+ REV 2 ADD 1–2
+ **REV 2 ADD 2**
COR 1
9317/18 + ADD 1

Neuvosto muodosti yleisnäkemyksen asetuksesta useiden kalastuksenvalvonta-asetusten muuttamisesta sellaisena kuin se on asiakirjassa 9390/2/21 REV 2 ADD 1.

Neuvosto pani merkille jäljempänä olevan Espanjan valtuuskunnan esittämän lausuman.

Muut kuin lainsäädäntöasiat

KALASTUS

5. Tiedonanto yhteisen kalastuspolitiikan (YKP) tilanteesta ja vuoden 2022 kalastusmahdollisuuksia koskevasta kuulemisesta
Komissio esittelee
Keskustelu

9515/21

MAATALOUS

6. **Neuvoston päätös komission pyytämisestä toimittamaan tutkimus selkärangattomien torjuntaeliöiden käyttöönottoon, arviointiin, tuotantoon, markkinoille saattamiseen ja käyttöön unionin alueella liittyvästä unionin tilanteesta ja siihen liittyvistä vaihtoehtoista, ja ehdotus, mikäli se on tutkimustulosten pohjalta aiheellinen**
(Oikeusperusta: SEUT 241 artikla)
Hyväksyminen

 9928/21
9112/21

Neuvosto hyväksyi neuvoston päätöksen sellaisena kuin se on lingvistijuristien viimeistelemänä asiakirjassa 9112/21.

7. **Suojelutavoitteen asettaminen tarhamehiläisille vuoden 2013 mehiläisiä koskevan ohjeasiakirjan (EFSA Bee Guidance Document) uudelleentarkastelun yhteydessä** 9687/21
Keskustelu

Neuvosto keskusteli tarpeesta asettaa tarhamehiläisille EU:n laajuinen yhteinen suojelutavoite ja pohti torjunta-aineiden käytön aiheuttamaa tarhamehiläisyhdyskuntien koon hyväksyttävää pienenemistä. Valtaosa ministereistä katsoi, että mehiläisten suojelemiseksi tarvitaan kiireellisiä toimia ja että 10 prosenttia on kunnianhimoinen mutta toteutettavissa oleva suojelukynnys koko EU:ssa.

Muut asiat

8. Kalastus

- a) Merten aluesuunnitteludirektiivin täytäntöönpano 10092/21
Komission tiedotusasia
- b) Euroopan meri-, kalatalous- ja vesiviljelyrahaston (EMKVR) ohjelmasuunnittelu: julkisten investointien lisäarvon maksimointi kalastuksessa ja vesiviljelyssä 9975/21
Komission tiedotusasia
- c) Tämänhetkinen tilanne Koillis-Atlantilla 10131/21
Ranskan, Irlannin ja Espanjan valtuuskuntien tiedotusasia

Maatalous

- d) **Ravintolisiä unionin markkinoilla koskeva puheenjohtajavaltion selvitys – tuleva työ**  10055/21
Puheenjohtajavaltion tiedotusasia

Neuvosto pani merkille puheenjohtajavaltion esittämän ravintolisiä unionin markkinoilla koskevan puheenjohtajavaltion selvityksen.

Neuvosto pani myös merkille joidenkin valtuuskuntien ja komission esittämät huomautukset.

- e) **Mikrobilääkeresistenssiä ja terveydenhoitoon liittyviä infektioita koskeva yhteinen toimi (JAMRAI) ja mikrobilääkeresistenssiä koskeva tilannekatsaus**  9774/21
Komission tiedotusasia

Neuvosto pani merkille komission antamat tiedot mikrobilääkeresistenssiä ja terveydenhoitoon liittyviä infektioita koskevasta yhteisestä toimesta (JAMRAI) ja mikrobilääkeresistenssiä koskevasta tilannekatsauksesta. Neuvosto pani merkille myös joidenkin valtuuskuntien huomautukset ja komission vastaukset.

- f) **Turkistarhaus Euroopan unionissa**  10111/21
Alankomaiden ja Itävallan valtuuskuntien tiedotusasia
Belgian, Saksan, Luxemburgin ja Slovakian valtuuskuntien tuella

Neuvosto pani merkille Alankomaiden ja Itävallan valtuuskuntien antamat tiedot turkistarhauksesta Euroopan unionissa, ja Belgian, Saksan, Luxemburgin ja Slovakian valtuuskunnat tukivat niitä. Neuvosto pani merkille myös joidenkin valtuuskuntien huomautukset ja komission vastaukset.

TIISTAI 29. kesäkuuta 2021

MAATALOUS

Muut kuin lainsäädäntöasiat

9. Markkinatilanne
Komission tiedotusasia
Keskustelu

9912/1/21 REV 1

Lainsäädäntökäsittelyt

(Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 8 kohdan mukainen julkinen käsittely)

3. **(mahd. jatko) YMP vuoden 2020 jälkeen -uudistuspaketti** 10048/21

- a) Asetus YMP:n strategiasuunnitelmista
- b) Asetus YMP:n rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta
- c) Asetus maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä (YMJ)

Periaatekeskustelu

Katso sivu 7.

Muut asiat

10. a) EU:n maksajavirastojen johtajien 49. kokous (etäkokous 9. kesäkuuta 2021) 9858/21

Puheenjohtajavaltion tiedotusasia

- b) **Käsiteltävänä olevat säädösehdotukset** 
(Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 16 artiklan 8 kohdan mukainen julkinen käsittely)

- i) **Asetus asetuksen (EY) N:o 138/2004 muuttamisesta maatalouden alueellisten taloustilien osalta** 10053/21
9917/21 + ADD 1

- ii) **Asetus maatalouden panos- ja tuotostilastoista sekä asetusten (EY) N:o 1165/2008, (EY) N:o 543/2009 ja (EY) N:o 1185/2009 ja neuvoston direktiivin 96/16/EY kumoamisesta** 9977/21

Puheenjohtajavaltion tilannekatsaus

Neuvosto pani merkille puheenjohtajavaltion esittämät tiedot sekä komission puheenvuoron.

- c) **Afrikan unionin ja Euroopan unionin
maatalousministerien neljäs kokous (videoneuvottelu
22. kesäkuuta 2021)**
Komission tiedotusasia

 10122/21

Neuvosto pani merkille komission tiedot ministerien kokouksen tärkeimmistä tuloksista ja pani merkille myös puheenjohtajavaltion ja valtuuskuntien huomautukset.

- d) Viimeaikainen luonnonkatastrofi ja maatalousalalle
aiheutuneet vakavat vahingot
Tšekin valtuuskunnan tiedotusasia

10223/21



Ensimmäinen käsittely



Komission ehdotukseen perustuva kohta.



Puheenjohtajan ehdottama julkinen keskustelu (neuvoston työjärjestyksen 8 artiklan 2 kohta)

Lausumat asiakirjassa 9876/21 REV 1 oleviin lainsäädäntöasioita koskeviin B-kohtiin**YMP vuoden 2020 jälkeen -uudistuspaketti****B-kohta 3:**

- a) Asetus YMP:n strategiasuunnitelmista
- b) Asetus YMP:n rahoituksesta, hallinnoinnista ja seurannasta
- c) Asetus maataloustuotteiden yhteisestä markkinajärjestelystä (YMJ)

Periaatekeskustelu

NEUVOSTON LAUSUMA yhteisen maatalouspolitiikan yksinkertaistamisesta – 10048/21

"Uuden täytäntöönpanomallin avulla noudattamiseen perustuva menojen tarkastaminen ja hyväksyminen olisi voitava korvata tuloksellisuuteen perustuvalla menojen tarkastamisella ja hyväksymisellä siten, että toissijaisuusperiaatteen mukaisesti jäsenvaltioille kuuluvien valvonta- ja seuraamusjärjestelmien suunnittelu jätetään kansalliselle tasolle.

Neuvosto pyytää, että komission tulevista suuntaviivoissa annettavissa ohjeissa otetaan täysimääräisesti huomioon uuden täytäntöönpanomallin perusteet. Suuntaviivoissa ei saisi palauttaa käyttöön sellaisia säännösten noudattamisvaatimuksia, jotka eivät kuulu horisontaaliasetuksen 35 artiklassa määritellyyn soveltamisalaan.

Niillä olisi erityisesti tarjottava paremmat puitteet menettelylle, jolla määritetään EU:n rahoituksen ulkopuolelle jätettävät määrät nykyisen ohjelmasuunnittelun mukaisesti, ottaen huomioon rikkomisen luonne, jotta voidaan varmistaa, että kyseiset määrät ovat oikeassa suhteessa EU:lle aiheutuneen taloudellisen vahingon suuruuteen, erityisesti ehdollisuuteen liittyvien poikkeamien vaikutusten osalta. Tältä osin kehoitamme selkeyttämään edelleen hallintojärjestelmien vakavien puutteiden määritelmää. Puutteita voidaan havaita, kun arvioidaan hallintoelinten toimintaa ja unionin perusvaatimuksia, raportointijärjestelmät mukaan luettuina. Tämä voidaan tehdä tarkastelemalla sisäisen valvonnan järjestelmää, sääntöjenmukaisuuden tarkastaminen mukaan luettuna. Rahoitusoikaisut olisi rajoitettava tilanteisiin, joissa hallintojärjestelmissä havaitaan vakavia ja järjestelmällisiä puutteita. Rahoituksen ulkopuolelle jätettävä määrä olisi suhteutettava aiheettomasti maksettuihin määrään tai hallinnollisiin seuraamuksiin, joita olisi sovellettu. Kiinteämääräisten oikaisujen käyttö olisi rajoitettava tapauksiin, joissa aiheettomasti maksettua määrää on mahdotonta laskea täsmällisesti.

Lisäksi suuntaviivoissa on rajoitettava todentamisviranomaisilta edellytettävät varmennukset hallintojärjestelmien arvioinnin osalta unionin sääntöjen hallinnointiin näissä järjestelmissä, ulottamatta niitä YMP:n strategiasuunnitelmissa vahvistettuihin yksittäisten tuensaajien tukikelpoisuusedellytyksiin.

Neuvosto pyytää komissiota varmistamaan ilmoitettujen tavoitteiden mukaisesti, että uusi täytäntöönpanomalli ei johda jäsenvaltioiden rasituksen merkittävään lisääntymiseen vaan pikemminkin yleiseen yksinkertaistamiseen ja takaa samalla unionin taloudellisten etujen suojaamisen erityisesti YMP:n strategiasuunnitelmien hyväksymismenettelyn ja horisontaaliasetuksen 57 artiklan täytäntöönpanon avulla. Neuvosto pyytää myös, ettei komissio kumoaisi uuden täytäntöönpanomallin käyttöönotosta saatavia hallinnollisia hyötyjä vaatimalla lisäraportointia seurantaa ja arviointia varten."

BULGARIAN TASAVALLAN LAUSUMA ROMANIAN JA SLOVAKIAN TUKEMANA ruokaperunoiden jättämisestä tuotantosidonnaisen tuen soveltamisalan ulkopuolelle

"Meillekin on tärkeää päästä sopimukseen ja saattaa päätökseen YMP-uudistus, jonka tarkoituksena on taata varmuus ja ennakoitavuus kaikille EU:n viljelijöille. Uskomme vakaasti, että tämän yhdessä aikaan saamamme kompromissin on oltava oikeudenmukainen, sen on tarjottava eri aloille tasavertainen kohtelu eikä se saa vahingoittaa mitään tuottajaryhmää.

Perunanviljelyala on huomattavan tärkeä erityisesti alueilla, joilla on luonnonolosuhteista johtuvia rajoitteita, kuten vuoristoalueilla. Ala tarjoaa toimeentulon ja auttaa ihmisiä pysymään näillä usein maaseutualueilla.

Meille on ratkaisevan tärkeää, että kaikki perunanviljelijöille tällä hetkellä saatavilla olevat tukivälineet säilytetään, mikä on myös meidän kaikkien päämääränä olevien uudistuksen tavoitteiden mukaista. Se tarjoaa kipeästi kaivattua tukea pienille ja keskisuurille tuottajille, auttaa estämään väestökatoa luonnonhaitta-alueilla ja auttaa suojelemaan luontoa kielteisiltä vaikutuksilta ympäristölle ja maisemalle. Alalla on myös erittäin merkittäviä sosiaalisia vaikutuksia lukuisille syrjäisten alueiden pienviljelijöille."

Lausumat asiakirjassa 9964/21 oleviin lainsäädäntöasioita koskeviin A-kohtiin

A-kohta 1:

Asetus eurooppalaisesta ilmastolaista Säädöksen hyväksyminen

KOMISSION LAUSUMA — LULUCF-sektorin nielu ja vuoden 2030 tavoite, asiak. 10125/21 ADD 1

"EU:n maankäyttö-, maankäytön muutos- ja metsätaloussektori (LULUCF-sektori) sekä tuottaa kasvihuonekaasuja että sitoo hiilidioksidia maaperään ja biomassaan. Maaperän hiilinielujen eli luonnonympäristön, kuten puiden, hiilidioksidin sitomiskyvyn palauttaminen ja kasvattaminen on ilmastotavoitteillemme erittäin tärkeää.

Nielua on kasvatettava, jotta EU voi saavuttaa ilmastoneutraaliuden vuoteen 2050 mennessä. Nykyisen suuntauksen kääntäminen edellyttää merkittäviä toimia lyhyellä aikavälillä. Komission tiedonannossa "EU:n ilmastotavoite vuodelle 2030 entistä korkeammalle – Panostetaan ilmastoneutraaliin tulevaisuuteen ihmisten hyväksi" arvioidaan, että on sekä tarpeen että mahdollista kääntää nykyinen suuntaus ja lisätä hiilinieluja yli 300 miljoonaan hiilidioksidiekvivalenttitonniin vuoteen 2030 mennessä.

Komission tarkoituksena on tehdä ehdotuksia LULUCF-asetuksen tarkistamiseksi tämän tavoitteen mukaisesti."

KOMISSION LAUSUMA — muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeus, asiak. 10125/21 ADD 1

"EU ja sen jäsenvaltiot ovat 25. kesäkuuta 1998 tiedon saannista, yleisön osallistumisoikeudesta päätöksentekoon sekä muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeudesta ympäristöasioissa tehdyn Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (UNECE) yleissopimuksen, jäljempänä 'Århusin yleissopimus', osapuolia.

Täyttäessään asetuksen (EU) 2018/1999 mukaisia velvoitteitaan, jotka koskevat yleisön osallistumista kansallisten energia- ja ilmastosuunnitelmien laatimiseen ja pitkän aikavälin strategioita koskeviin kuulemisiin, jäsenvaltioiden olisi varmistettava, että yleisölle, jota asia koskee, annetaan mahdollisuus saattaa asia tuomioistuimen käsiteltäväksi, jos tällaisia velvoitteita ei noudateta. Tämän on oltava sopusoinnussa muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeutta ympäristöasioissa koskevan Euroopan unionin tuomioistuimen oikeuskäytännön kanssa ja tässä yhteydessä on noudatettava täysimääräisesti velvoitteita, joihin jäsenvaltiot ovat sitoutuneet Århusin yleissopimuksen osapuolina¹."

¹ Ks. myös tiedonanto "Muutoksenhaku- ja vireillepano-oikeuden edistäminen ympäristöasioissa EU:ssa ja sen jäsenvaltioissa" (11854/20 – COM(2020) 643).

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön perustamissopimukseen liitetyn,
EHTY:n perustamissopimuksen voimassaolon päättymisen
taloudellisista seurauksista ja hiili- ja terästutkimusrahastosta tehdyn
pöytäkirjan täytäntöönpanon edellyttämistä säännöksistä

Periaatteellinen hyväksyntä

Pyyntö Euroopan parlamentin hyväksynnän saamiseksi

A-kohta 5:

KOMISSION LAUSUMA — asiak. 9714/21 ADD 1

"Lainsäätäjän asettama tavoite huomioon ottaen komissio katsoo, että ilmaisulla "tuloja, jotka saadaan myymällä osa rahaston varoista" (tai saman ilmaisun versioilla) muutetun neuvoston päätöksen 2003/76/EY johdanto-osan 12 kappaleessa ja 4 artiklan 1 kohdassa, muutetun neuvoston päätöksen 2003/77/EY johdanto-osan 3 kappaleessa ja 1 artiklassa ja muutetun neuvoston päätöksen 2003/77/EY liitteen 1 ja 5 kohdassa tarkoitetaan käteissummaa, joka saadaan myymällä osa rahaston varoista."